

CÔNG TY CỔ PHẦN
ĐẦU TƯ VÀ THƯƠNG MẠI TNG
TNG INVESTMENT AND TRADING
JOINT STOCK COMPANY

Số/ No: 370/CBTT-TNG
V/v về việc giảm tỷ lệ góp vốn tại Công ty
con - Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng
Bắc Thái

About decrease in capital contribution ratio
in subsidiaries - Bac Thai Investment and
Construction Joint Stock Company

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom – Happiness

Thái Nguyên, ngày 25 tháng 06 năm 2024
Thai Nguyen, June 25, 2024

CÔNG BỐ THÔNG TIN TRÊN CỔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ
CỦA ỦY BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ NƯỚC VÀ SGDCX HÀ NỘI
DISCLOSURE OF INFORMATION ON WEBSITE PORTAL
OF THE STATE SECURITIES COMMISSION OF VIETNAM AND
HANOI STOCK EXCHANGE

Kính gửi/ To: - Ủy ban Chứng Khoán Nhà nước/ The state securities commission
of Vietnam

- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội/ Hanoi Stock Exchange

- Tên tổ chức/ Name of the Company: Công ty cổ phần Đầu tư và Thương mại TNG
- Mã chứng khoán/ Securities code: TNG
- Địa chỉ/ Address: Số 434/1 đường Bắc Kạn, thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái
Nguyên / 434/1 Bac Kan Street, Hoang Van Thu Ward, Thai Nguyen City, Thai
Nguyen Province
- Điện thoại liên hệ/ Phone number: +84 2083 858 508
- E-mail: info@tng.vn
- Người thực hiện công bố thông tin/ the Authorized person to disclose information: ông
Đào Đức Thanh
- Điện thoại liên hệ/ Phone number: 0902.036.234
- Email: thanhdd@tng.vn
- Loại thông tin công bố/ Type of information disclosed:
 Định kỳ/ Periodic Bất thường/ Abnormal
 24h/ 24h Theo yêu cầu/ As required
- Nội dung công bố/ Announced content:

Khi có sự không đồng nhất về nội dung thì bản tiếng Việt sẽ được ưu tiên.
When there is inconsistency in content, the Vietnamese version will be given priority.



Theo Nghị quyết số 354/NQ-HDDQT ngày 19/06/2024, Công ty cổ phần đầu tư và thương mại TNG (sau đây gọi tắt là “Công ty TNG”) bán/ chuyển nhượng cổ phần để giảm tỷ lệ sở hữu tại Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng Bắc Thái.

According to Resolution No. 354/NQ-HDDQT dated June 19, 2024, TNG Investment and Trading JSC (hereinafter referred to as "the Company") sells/transfers shares to reduce its ownership ratio at Bac Thai Investment and Construction JSC.

Ngày 25/06/2024, Công ty TNG hoàn tất thủ tục bán/ chuyển nhượng 6.680 cổ phần của Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng Bắc Thái.

On June 25, 2024, the Company has completed procedures to sell/transfer 6,680 shares of Bac Thai Investment and Construction JSC.

Theo đó, tỷ lệ góp vốn của Công ty TNG tại Công ty con Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng Bắc Thái đã giảm từ 70,5% xuống còn 48,003%.

Accordingly, the capital contribution ratio of TNG in the subsidiary - Bac Thai Investment and Construction JSC has decreased from 70,5% to 48,003%.

Căn cứ vào khoản 1, điều 195 Luật Doanh nghiệp: “Một công ty được coi là công ty mẹ của công ty khác nếu thuộc một trong các trường hợp sau đây:

- a) Sở hữu trên 50% vốn điều lệ hoặc tổng số cổ phần phổ thông của Công ty đó;
- b) Có quyền trực tiếp hoặc gián tiếp quyết định bổ nhiệm đa số hoặc tất cả thành viên Hội đồng quản trị, Giám đốc hoặc Tổng giám đốc của Công ty đó;
- c) Có quyền quyết định sửa đổi, bổ sung Điều lệ của Công ty đó.”

Công ty cổ phần đầu tư và xây dựng Bắc Thái không còn là công ty con của Công ty cổ phần đầu tư và thương mại TNG.

Pursuant to Clause 1, Article 195 of the Enterprise Law: "A company is considered as the holding company of another company if it falls into one of the following cases:

- a) Own more than 50% of the authorized capital or total common shares of that Company;*
- b) Have the right to directly or indirectly decide to appoint a majority or all members of the Board of Directors, Director or General Director of that Company;*
- c) Have the right to decide to amend and supplement the Charter of that Company."*

Bac Thai Investment and Construction JSC was no longer a subsidiary of TNG Investment and Trading JSC.

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty cùng ngày tại đường dẫn: <https://tng.vn/>

This information was announced on the company's website on the same day at the link: <https://tng.vn/>

Khi có sự không đồng nhất về nội dung thì bản tiếng Việt sẽ được ưu tiên.

When there is inconsistency in content, the Vietnamese version will be given priority.



Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

We hereby commit that the information disclosed above is true and take full responsibility before the law for the content of the disclosed information.

Tài liệu đính kèm/ Attached documents:

- Tài liệu liên quan/ Related Documents

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ VÀ THƯƠNG MẠI TNG
TNG INVESTMENT AND TRADING JOINT STOCK COMPANY
CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHAIRMAN OF BOM



NGUYỄN VĂN THỜI

Khi có sự không đồng nhất về nội dung thì bản tiếng việt sẽ được ưu tiên.

When there is inconsistency in content, the Vietnamese version will be given priority.